

Constantine Un total de 850 agents de nettoyage participent à une vaste campagne d'assainissement lancée à la nouvelle ville Ali Mendjeli, l'une des grandes agglomérations de la wilaya de constantine, en prévision de la saison des pluies, a-t-on constaté. L'opération a été initiée par l'établissement d'aménagement des villes d'Ain Nehas et d'Ali Mendjeli avec la collaboration des services de la wilaya, de la société de l'eau et de l'assainissement de Constantine (SEACO), de l'antenne locale de l'office national d'assainissement (ONA), en plus des opérateurs économiques, a indiqué à l'APS le directeur cet établissement Farid Haoul.

CONSTANTINE CAMPAGNE D'ASSAINISSEMENT



850 agents de nettoyage participent à une vaste campagne d'assainissement lancée, à la nouvelle ville Ali-Mendjeli, l'une des grandes agglomérations de la wilaya de Constantine, en prévision de la saison des pluies, a-t-on constaté.

L'opération a été initiée par l'établissement d'aménagement des villes d'Ain Nehas et d'Ali Mendjeli avec la collaboration des services de la wilaya, de la société de l'eau et de l'assainissement de Constantine (SEACO), de l'antenne locale de l'Office national d'assainissement (ONA), en plus des opérateurs économiques, a indiqué le directeur cet établissement Farid Haoul.

Lancée en présence du chef de l'exécutif local, Abdessamie Saidoune, cette action salubrité publique est inscrite dans le cadre des orientations des autorités locales, visant "la préservation de l'environnement, l'amélioration du cadre de vie de citoyens et surtout la prévention des risques des inondations générées par les crues", a précisé à ce propos le même responsable.

Ain Témouchent Curage de 23 oueds en prévision de la saison hivernale

■ Les services du secteur des ressources en eau de la wilaya d'Ain Témouchent ont initié une opération de curage des cours d'eau de 23 oueds, en prévision de la saison d'hiver et des crues, a-t-on appris des responsables du secteur.

Cette campagne revêt un caractère de volontariat mobilisant tous les moyens de la direction et des entreprises sous sa tutelle, a indiqué le directeur du secteur, Mourad Hamel.

Cette opération porte sur le nettoyage de 27 kilomètres linéaires de 23 oueds répartis à travers la wilaya par l'enlèvement de débris et de déchets inertes, afin d'assurer une bonne circulation de l'eau en hiver et éviter toute inondation, a-t-on souligné.

La priorité a été accordée aux oueds traversant le tissu urbain d'un nombre de communes, a expliqué M. Hamel.

Cette opération enregistre un taux d'avancement des travaux de 50 %. Son achèvement est prévu avant la fin du mois de septembre en cours.

Les services de l'Office national d'assainissement (ONA) ont, pour leur part, initié des travaux de curage des avaloirs des cités et quartiers d'Ain Témouchent et d'autres communes, dans le cadre des préparatifs pour la saison d'hiver.

R. B.

Ain Témouchent

Curage de 23 oueds en prévision de la saison hivernale

Les services du secteur des ressources en eau de la wilaya d'Ain Témouchent ont initié une opération de curage des cours d'eau de 23 oueds, en prévision de la saison d'hiver et des crues, a-t-on appris des responsables du secteur. Cette campagne revêt un caractère de volontariat mobilisant tous les moyens de la direction et des entreprises sous sa tutelle, a indiqué le directeur du

secteur, Mourad Hamel. Cette opération porte sur le nettoyage de 27 kilomètres linéaires de 23 oueds répartis à travers la wilaya par l'enlèvement de débris et de déchets inertes, afin d'assurer une bonne circulation de l'eau en hiver et éviter toutes inondations.

La priorité a été accordée aux oueds traversant le tissu urbain d'un nombre de communes, a expliqué M. Hamel. Cette

opération enregistre un taux d'avancement des travaux de 50 %. Son achèvement est prévu avant la fin du mois de septembre en cours.

Les services de l'Office national d'assainissement (ONA) ont, pour leur part, initié des travaux de curage des avaloirs des cités et quartiers d'Ain Témouchent et d'autres communes, dans le cadre des préparatifs pour la saison d'hiver.

Thank you for trying

Constantine

Vaste campagne d'assainissement

Un total de 850 agents de nettoyage participent à une vaste campagne d'assainissement lancée, à la nouvelle ville Ali Mendjeli, l'une des grandes agglomérations de la wilaya de Constantine, en prévision de la saison des pluies, a-t-on constaté.

L'opération a été initiée par l'établissement d'aménagement des villes d'Ain

Nehas et d'Ali Mendjeli avec la collaboration des services de la wilaya, de la société de l'eau et de l'assainissement de Constantine (SEACO), de l'antenne locale de l'office national d'assainissement (ONA), en plus des opérateurs économiques, a indiqué à l'APS le directeur cet établissement Farid Haoul. Lancée en présence du chef de l'exécutif local,

Abdessamie Saidoune, cette action salubrité publique est inscrite dans le cadre des orientations des autorités locales, visant "la préservation de l'environnement, l'amélioration du cadre de vie de citoyens et surtout la prévention des risques des inondations générées par les crues", a précisé à ce propos le même responsable.

Thank you for trying SO

MÉDÉA

RISQUES DE CRUES ET D'INONDATIONS

Lancement d'une campagne de prévention

Une campagne de prévention contre les risques de crues hivernales et d'inondations a été lancée, dimanche, à travers les différentes unités d'intervention de la Protection civile de Médéa en prévision de la saison hivernale, a-t-on appris auprès de cette direction. Des officiers du service de prévention et des sauveteurs professionnels, issus des unités opérationnelles de la protection civile, encadrent cette campagne qui s'étalera jusqu'au 19 du mois courant, a indiqué à l'APS le lieutenant Karim Benfahsi. Outre l'organisation, au profit du grand public, de portes ouvertes, dans le but de l'informer de certaines règles de conduites à suivre en

cas de crues des cours d'eau ou d'inondation, des rencontres de proximité avec les citoyens auront lieu à travers de nombreuses communes rurales de la région, notamment celles confrontées à ce types de risques, a ajouté cet officier. Des localités comme Béni-Slimane, Djouab, Tablat, Boughezoul, Seghouane, Ouamri, où le risque de crue des oueds qui transitent par ces localités est très élevé, durant les périodes de fortes précipitations, seront ciblée en priorité, selon la même source, qui fait observer que l'objectif de ce travail de sensibilisation est d'inciter les habitants à prendre les précautions nécessaires avant l'arrivée de l'hiver. Sont concernés, en pre-

mier lieu par cette campagne, les habitants qui résident non loin des cours d'eau ou dont les constructions ont été érigées dans des zones classées inondables, a-t-on noté. Les collectivités locales et l'Office national de l'assainissement (ONA) sont mis à contribution dans cette campagne qui vise à réduire l'impact des crues d'eau qui pourraient survenir au niveau des ces communes et d'éviter, autant que possible, des inondations à l'intérieur des zones habitées, à travers l'exécution de certaines taches susceptibles de juguler les eaux pluviales et à sécuriser les immeubles et les bâtisses, en cas de fortes chutes de pluie, a-t-on expliqué.

Thank you for trying

AIN TÉMOUCHENT

Curage de 23 oueds avant les premières pluies

Les services du secteur des Ressources en eau de la wilaya d'Ain Témouchent ont initié une opération de curage des cours d'eau de 23 oueds, en prévision de la saison d'hiver et des crues, a-t-on appris des responsables du secteur. Cette campagne revêt un caractère de volontariat mobilisant tous les moyens de la direction et des entreprises sous sa tutelle, a indiqué le directeur du secteur, Mourad Hamel.

Cette opération porte sur le nettoyage de 27 km de 23 oueds répartis à travers la wilaya, par l'enlèvement de débris et de déchets inertes, afin d'assurer un bon ruissellement

des eaux de pluie en hiver et évite ainsi, toute inondation, a-t-on souligné.

La priorité a été accordée aux oueds traversant le tissu urbain de certaines communes, a expliqué M. Hamel. Cette opération enregistre un taux d'avancement des travaux de 50 %. Son achèvement est prévu avant la fin du mois de septembre en cours. Les services de l'Office national d'Assainissement (ONA) ont, pour leur part, initié des travaux de curage des 'ava-loirs' des cités et quartiers d'Ain Témouchent et d'autres communes, dans le cadre des préparatifs pour la saison hivernale.

Aïn Témouchent

Curage de 23 oueds en prévision de la saison hivernale

Les services des Ressources en eau de la wilaya d'Aïn Témouchent ont initié une opération de curage de 23 oueds, en prévision de la saison d'hiver et des crues, a-t-on appris des responsables du secteur.



Cette campagne revêt un caractère de volontariat mobilisant tous les moyens de la direction et des entreprises sous sa tutelle, a indiqué le directeur du secteur, Mourad Hamel.

Cette opération porte sur le nettoiement de 27 kilomètres linéaires de 23 oueds répartis à travers la wilaya, avec l'enlève-

ment de débris et de déchets inertes, afin d'assurer une bonne circulation de l'eau en hiver et éviter toute inondation, a-t-on souligné.

La priorité a été accordée aux oueds traversant le tissu urbain d'un grand nombre de communes, a expliqué M. Hamel. Cette opération enregistre un taux d'avan-

cement des travaux de 50%. Son achèvement est prévu avant la fin du mois de septembre en cours. Les services de l'Office national d'assainissement (ONA) ont, pour leur part, initié des travaux de curage des avaloirs des cités et quartiers d'Aïn Témouchent et d'autres communes, dans le cadre des préparatifs de la saison d'hiver.

Thamir

وزير الموارد المائية، حسين نسيب يكشف لـ "الحوار":

تكليف الجزائرية للمياه بتسيير 500 بلدية في غضون عامين

■ لا وجود لأزمة مياه.. ومشاريع مهيكلّة واعدة في طور الإنجاز

كشف وزير الموارد المائية، حسين نسيب، أن مصالحي وزارته اتفقت مع وزارة الداخلية والجماعات المحلية وتهيئة العمران التي يقودها نور الدين بدوي، على تكليف مصالحي الجزائرية للمياه بتسيير البلديات التي كانت تتكفل بملف المياه بتلقاء نفسها، في غضون السنتين القادمتين، معتبرا أن العملية تتم وفق مراحل بما يتوجب إعادة هيكلتها، مؤكدا أن كل هذه الأعمال تم تشخيصها وإعدادها في إطار عملية إعادة هيكلتها بما يتماشى مع العملية كبيرة النطاق التي نظمتها الوزارة بغية تحقيق برامج التنمية للبلديات لتحسين عملية التزويد بالمياه.

والطبقة المائية، قائلا: "عشنا أزمة مياه في بداية الألفين، حين بدأ العمل على استيراد المياه في البواخر"، كاشفا عن المتابعة والعناية الخاصة للولايات الـ 16 التي عرضت هذا التذبذب من خلال البرنامج الاستعجالي الخاص، مؤكدا أن هناك تجنيدا خاصا للموارد البشرية والإعانات المالية الكبيرة والامكانيات والدعم الممنوحين على مستوى التسيير لدى الجزائرية للمياه وغيرها من الشركات، بالإضافة إلى توظيف أكثر من خمسمائة صهرير بما يتعلق بالمراكز الثانية والأرياف في هذه الولايات.

وفيما عبر الوزير نسيب عن تفاؤله الكبير، بعث برسالة تطمين لسكان هذه البلديات، مؤكدا أن كل البرامج التنموية تعطي أولوية للمياه، سواء بالنسبة لبرامج الدولة أو البرامج على مستوى الجماعات المحلية، قائلا: "نطمئن سكان هذه الولايات بإنهاء هذه التذبذبات قريبا... لا توجد بلدية واحدة من البلديات التي تعاني من هذا التذبذب إلا وفيها مشاريع خاصة بالمياه.. كل هذه الاعمال في طور الإنجاز، ونحن واقفون هنا من أجل استكمالها في الوقت المناسب وكما يجب".



أم الخير حميدي

وأكد الوزير حسين نسيب في تصريح خص به "الحوار"، أن هناك 500 بلدية كانت تعاني من مرفق عام غير منظم بالقدر الكافي، نتيجة غياب مختصين في تسيير مجال المياه الذي يحتاج إلى حرفة خبراء وتقنيين ومهندسين. ولفت ذات المتحدث أن هناك عدة مشاريع كبيرة مهيكلّة واعدة في طور الإنجاز تدخل ضمن النظام الجديد يتم متابعتها والوقوف على آخر حيثياتها من طرف الوزارة، ويتعلق الأمر بكل من سد موان بولاية سطيف الذي يشهد تحويلات كبيرة تضمن تغطية احتياجات ما يقارب مليون ساكن منها وما جاورها من مناطق، ناهيك عن سد أوركيس المربوط مع بني هارون، حيث تعمل ذات المصالح على تجهيزه بالقنوات اللازمة لتمكينه من تزويد كل المناطق بما يغطي حاجيات السكان الكبيرة، ويسمح بتأمين العديد من الولايات، على غرار أم بواقي، عين مليلة، عين طيبة وبريش، التي ستستفيد من هذا النظام الكبير. وأضاف بالقول إن هذا النظام يأخذ بعين الاعتبار استحداث عدة محطات

احتياجات السكان من المياه، فيما يتم توظيف المياه الجوفية في الفلاحة، ناهيك عن المشاريع المحلية التي هي في طور الانجاز.

ونفى ذات الوزير وجود أزمة مياه في هذه الولايات، مؤكدا أن هذا التذبذب الحاصل في 16 ولاية كان نتيجة نقص الأمطار، خاصة في فترة الصيف التي تحتاج إلى كميات كبيرة، فضلا عن انخفاض مستوى المياه في السدود

فلاحية مسقية جديدة، فيما يتم توجيه مياه الآبار الجوفية نحو الأرياف حتى يستفيد منها السكان في مجال الفلاحة، بالإضافة إلى تحويل مياه سد شبيحة في بجاية إلى ولاية برج بوعريرج الفقيرة بالمياه، وكذا بعض المناطق التابعة لولاية سطيف. ولفت ذات المتحدث إلى مشاريع تحلية البحر التي ستستكمل في غليزان ومعسكر قريبا تغطي 80 بالمائة من

Thar

تحسبا لحلول فصل الشتاء حملة لتنقية 23 واد بعين تموشنت

باشرت مصالح قطاع الموارد المائية بولاية عين تموشنت حملة لتنقية مجرى 23 واد، تحسبا لحلول فصل الشتاء وتفاديا لفيضانها، حسبما علم لدى مسؤولي القطاع. وتكتسي هذه الحملة الطابع التطوعي لمصالح قطاع الموارد المائية بالتنسيق مع المؤسسات التابعة لوصايته التي سخرت كافة إمكانياتها لأجل إنجاح العملية، وفق ما ذكره مدير القطاعي، مراد الهامل.

ومن المرتقب أن تشمل العملية نحو 27 كيلومتر طولي لمجموع 23 واد منتشرة عبر كافة إقليم الولاية وذلك من خلال التكفل بتنقية مساراتها وتنظيفها من كافة الرواسب خصوصا تلك المتعلقة بالنفايات الهامدة والتراكمات الترابية وذلك لضمان انسيابيتها بشكل عادي خلال فصل الشتاء وتفادي فيضانها، كما ذكره نفس المسؤول. وأعطيت الأولوية بالنسبة للأودية العابرة للنسيج الحضري عبر بعض البلديات تجنبا لتسجيل أي نوع من الحالات الاستثنائية الناتجة عن التساقطات المطرية خلال فصل الشتاء إضافة إلى تلك التي تعبر أهم محاور الطرقات وذلك لضمان سيولتها بصفة عادية وتفادي انقطاع الطرقات، حسبما أكد الهامل.

وتعرف العملية نسبة تقدم في الأشغال الميدانية تجاوزت الـ 50 بالمائة حيث من المرتقب أن يتم الإنتهاء منها قبل نهاية الشهر الجاري، مثلما أضافه نفس المصدر. من جهتها، باشرت مصالح الديوان الوطني للتطهير عملية لتنظيف البالوعات عبر مجموع أحياء مدينة عين تموشنت وعدد من البلديات الأخرى ضمن التحضيرات الجارية لاستقبال فصل الشتاء وتفاديا لتشكيل البرك المائية عبر النسيج الحضري خلال تساقط الأمطار. ■ أمين. ي

LE MINISTRE DES RESSOURCES EN EAU, HOCINE NECIB : «Le secteur des Ressources en eau aspire à garantir l'autonomie dans l'approvisionnement en eau du complexe El Hadjar»

Le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, a affirmé hier à Alger que son secteur aspirait actuellement à assurer l'autonomie dans l'approvisionnement du complexe sidérurgique d'El Hadjar en eau à travers des ressources hydriques non conventionnelles.

En marge de la séance de débat du plan d'action du gouvernement présenté dimanche dernier par le Premier ministre, Ahmed Ouyahia, le ministre a indiqué que le secteur oeuvrait à l'heure actuelle de concert avec des ingénieurs spécialisés à améliorer la qualité physico-chimique des eaux traitées pour l'adapter aux exigences de production du complexe d'El Hadjar.

"Après définition de plusieurs critères inhérents à la composition de l'eau et sa teneur en sel, une étude sera lancée sur le canal de transfert de ces eaux vers le complexe d'El Hadjar", a-t-il poursuivi.

Le ministre a qualifié "d'acceptable" le taux d'avancement de l'étude du projet de transfert des eaux vers ledit complexe, ajoutant que l'opération d'approvisionnement se ferait immédiatement après vérification de la qualité de l'eau.

"Nous œuvrons à consacrer une enveloppe budgétaire à cet effet", a-t-il précisé.

Pour assurer l'approvisionnement de cette structure en eau, le secteur a mobilisé les eaux des trois vieux puits se trouvant à proximité, ajoute le ministre.

Les responsables du secteur veillent à diversifier les sources d'eau et à assurer la disponibilité de ce produit vital pour répondre à tous les besoins, à travers l'exploitation des nappes phréatiques, le dessalement de l'eau de mer, l'épuration des eaux usées et l'exploitation de l'eau des barrages, a ajouté le ministre.

Quant au niveau de distribution, M. Necib a avancé "un taux de distribution de 100% assurée de façon quotidienne", exprimant l'attachement du secteur à améliorer le réseau, rénover les équipements et développer la gestion..

A une question sur une éventuelle augmentation de la tarification de l'eau, le ministre a affirmé qu'"aucune augmentation n'est prévue jusqu'à l'heure".

Une réunion des secrétaires généraux des ministères des Ressources en eau et de l'Energie est prévue mercredi pour préparer le dossier d'appel d'offres pour la station de dessalement de l'eau de mer pour la région d'Echatt dans la wilaya d'El Tarf.

Ledit dossier implique, selon le ministre, davantage de coordination et d'action commune et la préparation des dossiers pour finaliser l'appel d'offres.